

ALBUQUERQUE-BERNALILLO COUNTY AIR QUALITY CONTROL BOARD NOTICE OF RULEMAKING HEARING TO CONSIDER REPEALING EXISTING RULE 20.11.104 NMAC, EMISSION STANDARDS FOR NEW MOTOR VEHICLES, AND ADOPTING PROPOSED REPLACEMENT RULE 20.11.104 NMAC, NEW MOTOR VEHICLE EMISSION STANDARDS

The Albuquerque-Bernalillo County Air Quality Control Board (“AQCB”) will hold a joint public hearing with the New Mexico Environmental Improvement Board (“EIB”) beginning on May 4, 2022 at 9:00 a.m. via the web application WebEx and possibly in person at the Albuquerque Convention Center, 401 2nd Street NW, Albuquerque, NM 87102. The hearing will last as long as required to hear all testimony, evidence and public comment but is expected to last approximately two days, with a third day being reserved for deliberations.

The hearing is being held via WebEx due to public health restrictions in place to protect the public and prevent the spread of COVID-19. The AQCB may hold the hearing in person if circumstances allow and may change the in-person hearing location before the hearing date. If the AQCB holds the hearing in person, the AQCB Liaison will still provide access via WebEx for those wishing to participate virtually.

The subject of the hearing is AQCB Petition No. 2022-1, filed by the City of Albuquerque Environmental Health Department (“EHD”). The proposed regulatory change would repeal existing rule 20.11.104 NMAC, Emission Standards for New Motor Vehicles, which contains obsolete California motor vehicle emission standards and is legally invalid and unenforceable, and replace it with a new rule 20.11.104 NMAC, New Motor Vehicle Emission Standards, which adopts California’s current low- and zero-emission vehicle standards for new 2026 and subsequent model year light- and medium-duty vehicles delivered for sale, offered for sale, sold, imported, delivered, purchased, rented, leased, acquired, received, or registered in New Mexico. To assure that the standards apply to the jurisdictions of both the AQCB and the EIB, and meet the identity requirements of Section 177 of the Clean Air Act, the AQCB and the EIB will hold a joint hearing and deliberation to consider both 20.11.104 NMAC and the New Mexico Environment Department’s proposed 20.2.91 NMAC. See EIB 21-66 (R) – In the Matter of Proposed 20.2.91 NMAC – New Motor Vehicle Emission Standards, available at www.env.nm.gov/opf/docketed-matters.

Copies of the proposed regulatory change are available in the rulemaking record for AQCB Petition No. 2022-1, which is accessible on the web at www.bit.ly/aqcb2022-1. A link to the rulemaking record can also be found under “Rulemaking Procedures” on the AQCB’s website, www.cabq.gov/airquality/air-quality-control-board. The regulatory text EHD is proposing to repeal and the text of the proposed replacement rule are identified in the record as Exhibits B and C, respectively, to EHD’s petition. Copies of the proposed regulatory change may also be obtained by contacting Stephanie Apodaca, AQCB Liaison, at 505-768-1915 or seapodaca@cabq.gov, or by visiting the Environmental Health Department, One Civic Plaza NW, 3rd Floor, Room 3023, Albuquerque, NM 87102 during normal business hours. In accordance with 20.11.2.22(A) NMAC, the Department charges a fee of 50 cents per page for providing paper copies.

The hearing on the proposed regulatory change will be conducted in accordance with the Air Quality Control Act, NMSA 1978, Section 74-2-6; the Joint Air Quality Control Board Ordinance, Revised Ordinances of Albuquerque 1994, Section 9-5-1-6; Bernalillo County Code, Article II, Section 30-35; 20.11.82 NMAC, Rulemaking Procedures—Air Quality Control Board; and other applicable procedures, including any pre-hearing orders. The AQCB may decide on the proposed regulatory change at the conclusion of the hearing or at a separate board meeting, as determined in coordination with the EIB.

Hearings and meetings of the AQCB are open to the public and all interested persons are encouraged to participate. All interested persons will be given a reasonable opportunity to submit relevant data, views or arguments, orally or in writing, and to examine witnesses by filing a notice of intent (“NOI”) to present technical testimony, filing an entry of appearance, or participating as a member of the general public. Persons intending to participate in the

hearing should consult the AQCB Petition No. 2022-1 rulemaking record, which is accessible as described above, for any pre-hearing orders.

Technical Testimony. Persons intending to present technical testimony at the hearing must file a written notice of intent at least 20 days before the hearing. In addition to any requirements a pre-hearing order may have, as required by 20.11.82.20 NMAC, an NOI to present technical testimony shall (1) identify the person for whom the witness(es) will testify; (2) identify each technical witness the person intends to present and state the qualifications of that witness, including a description of their education and work background; (3) include a copy of the direct testimony of each technical witness and state the anticipated duration of the testimony of that witness; (4) include the text of any recommended modifications to the proposed regulatory change; (5) list and attach an original and 20 copies of all exhibits anticipated to be offered by that person at the hearing, including any proposed statement of reasons for adoption of rules; and (6) be served pursuant to 20.11.82.16 NMAC, including served on the petitioner if the document is an NOI filed by any person other than the petitioner. Unless otherwise provided for in a pre-hearing order, the filing of an NOI shall be accomplished by delivering the document to the Hearing Clerk, Stephanie Apodaca, AQCB Liaison, via postal mail at Environmental Health Department, P.O. Box 1293, Albuquerque, NM 87103, or in person at the Environmental Health Department, One Civic Plaza NW, 3rd Floor, Room 3023, Albuquerque, NM 87102 during normal business hours.

Entry of Appearance. In accordance with 20.11.82.21 NMAC, any person who is or may be affected by the proposed regulatory change may file and serve upon all parties an entry of appearance at least 15 days prior to the hearing date and shall be a party. In the event of multiple entries of appearance by those affiliated with one interest group, the hearing officer may consolidate the entries or divide the service list to avoid a waste of public resources. A timely NOI shall be considered an entry of appearance. See 20.11.82.7(Q)(2) NMAC.

Non-Technical Testimony. As provided by 20.11.82.22 NMAC, any member of the general public may present non-technical testimony at the hearing. No prior notification is required to present non-technical testimony. Any member of the public may also offer non-technical exhibits in connection with non-technical testimony, as long as the non-technical exhibit is not unduly repetitious of previous testimony. A member of the general public who wishes to submit a non-technical written statement for the record instead of oral testimony shall file the written statement prior to the hearing or submit it at the hearing. Unless otherwise provided for in a pre-hearing order, written statements submitted prior to the hearing shall be delivered to the Hearing Clerk in the same manner as described above for filing a NOI.

More Information. Contact the AQCB Liaison at 505-768-1915 or seapodaca@cabq.gov, or visit the AQCB's events calendar at www.cabq.gov/airquality/air-quality-control-board/events prior to the hearing start date for the latest information. Final hearing details will be posted on the events calendar no later than April 22, 2022.

NOTICE TO PERSONS WITH DISABILITIES OR SPECIAL NEEDS: If you have a disability or require special assistance to participate in this hearing, including interpretation or an auxiliary aid, please contact the AQCB Liaison as soon as possible but no later than 72 hours before the hearing at 505-768-1915 or seapodaca@cabq.gov. Those in need of hearing assistance may call 711.

The City of Albuquerque does not discriminate on the bases of race, color, national origin, sex, age or disability. If you believe you have been discriminated against, you may submit a complaint at www.cabq.gov/civilrights/filing-a-complaint. You may also contact Torri Jacobus at 505-768-4595 or civilrights@cabq.gov.

Nếu bạn muốn thông báo này được dịch sang tiếng Việt, vui lòng truy cập www.cabq.gov/airquality/regulation-development/public-notices-and-comment-opportunities và sử dụng tính năng Dịch ở đầu trang.

**JUNTA DE CONTROL DE CALIDAD DEL AIRE DEL CONDADO DE ALBUQUERQUE-BERNALILLO
AVISO DE AUDIENCIA PARA LA ELABORACIÓN DE NORMAS PARA CONSIDERAR LA
DEROGACIÓN DE LA NORMA EXISTENTE NMAC 20.11.104, ESTÁNDARES DE EMISIÓN PARA**

VEHÍCULOS MOTORIZADOS NUEVOS, Y ADOPTAR LA NORMA DE REEMPLAZO PROPUESTA NMAC 20.11.104, ESTÁNDARES DE EMISIÓN PARA VEHÍCULOS MOTORIZADOS NUEVOS

La Junta de Control de Calidad del Aire del Condado de Albuquerque-Bernalillo (“AQCB”) celebrará una audiencia pública conjunta con la Junta de Mejora Ambiental de Nuevo México (“EIB”) a partir del 4 de mayo de 2022 a las 9:00 a.m., a través de la aplicación web WebEx y, posiblemente, en persona en el Centro de convenciones de Albuquerque, 401 2nd Street NW, Albuquerque, NM 87102. La audiencia durará el tiempo necesario para escuchar todos los testimonios, pruebas y comentarios del público, pero se espera que dure aproximadamente dos días, y se reservará un tercer día para las deliberaciones.

La audiencia se celebra a través de WebEx debido a las restricciones de salud pública vigentes para proteger al público y evitar la propagación de la COVID-19. La AQCB puede celebrar la audiencia en persona si las circunstancias lo permiten y puede cambiar el lugar de la audiencia en persona antes de la fecha de la misma. Si la AQCB celebra la audiencia en persona, la intermediaria de la AQCB seguirá proporcionando acceso a través de WebEx a quienes deseen participar de forma virtual.

El tema de la audiencia es la Petición de la AQCB No. 2022-1, presentada por el Departamento de Salud Ambiental de la Ciudad de Albuquerque (“EHD”). El cambio normativo propuesto derogaría la norma existente NMAC 20.11.104, Estándares de emisión para vehículos motorizados nuevos, que contiene normas de emisiones de vehículos de motor de California obsoletas y es legalmente no válida y no aplicable, y la sustituiría por una nueva norma NMAC 20.11.104, Estándares de emisión para vehículos motorizados nuevos, que adopta los estándares actuales para vehículos de California de baja y cero emisión para vehículos de carga ligera y media nuevos del año 2026 y años subsecuentes, ofrecidos para la venta, vendidos, importados, entregados, comprados, rentados, arrendados, adquiridos, recibidos o registrados en Nuevo México. Para asegurarse que los estándares se apliquen a las jurisdicciones de la AQCB y la EIB, y cumplan con los requisitos de identidad de la Sección 177 de la Ley de aire limpio, la AQCB y la EIB llevarán a cabo una audiencia y deliberación conjunta para considerar tanto la norma NMAC 20.11.104 como la norma NMAC 20.2.91 propuesta por el Departamento de Medio Ambiente de Nuevo México. Véase EIB 21-66 (R), en relación con la norma propuesta NMAC 20.2.91, Estándares de emisión para vehículos motorizados nuevos, disponible en www.env.nm.gov/opf/docketed-matters.

Las copias del cambio regulatorio propuesto están disponibles en el registro de reglamentación de la Petición de la AQCB No. 2022-1, al que se puede acceder en la página web www.bit.ly/aqcb2022-1. También se puede encontrar un enlace al registro de elaboración de normas en “Procedimientos de elaboración de normas” en la página web de la AQCB, www.cabq.gov/airquality/air-quality-control-board. El texto reglamentario que EHD propone derogar y el texto de la norma de reemplazo propuesta se identifican en el expediente como Anexo B y C, respectivamente, de la petición de EHD. También se pueden obtener copias del cambio regulatorio propuesto comunicándose con Stephanie Apocada, intermediaria de la AQCB, al 505-768-1915 o por correo electrónico a seapodaca@cabq.gov, o visitando el Departamento de Salud Ambiental, One Civic Plaza NW, tercer piso, sala 3023, Albuquerque, NM 87102 durante el horario comercial normal. De acuerdo con la norma NMAC 20.11.2.22(A), el Departamento cobra una tarifa de 50 centavos por página para proporcionar copias en papel.

La audiencia sobre el cambio regulatorio propuesto se llevará a cabo de acuerdo con la Ley de control de la calidad del aire, NMSA 1978, Sección 74-2-6; la Ordenanza de la Junta conjunta de Control de Calidad del Aire, Ordenanzas revisadas de Albuquerque 1994, Sección 9-5-1-6; Código del Condado de Bernalillo, Artículo II, Sección 30-35; NMAC 20.11.82, Procedimientos de reglamentación de la Junta de Control de Calidad del Aire, y otros procedimientos aplicables, incluidas las órdenes previas a la audiencia. La AQCB puede decidir sobre el cambio regulatorio propuesto al final de la audiencia o en una reunión de la junta por separado, según se determine en coordinación con la EIB.

Las audiencias y reuniones de la AQCB están abiertas al público y se recomienda la participación de todas las personas interesadas. Todas las personas interesadas tendrán la oportunidad razonable de presentar datos, puntos de vista o argumentos pertinentes, de forma oral o por escrito, y de interrogar a los testigos mediante la presentación de

un aviso de intención (“NOI”) para presentar testimonio técnico, la presentación de una solicitud de comparecencia o la participación como un miembro del público en general. Para cualquier orden previa a la audiencia, las personas que tengan la intención de participar en esta deben consultar el registro de reglamentación de la Petición No. 2022-1 de la AQCB, al que se puede acceder como se describe anteriormente.

Testimonio técnico. Las personas que tengan la intención de presentar testimonio técnico en la audiencia deben presentar una notificación de intención por escrito al menos 20 días antes de la audiencia. Además de cualquier requisito que pueda tener una orden previa a la audiencia, según lo exige la NMAC 20.11.82.20, para presentar testimonio técnico un NOI deberá (1) identificar a la persona por la cual testificarán los testigos; (2) identificar cada testigo que la persona tiene la intención de presentar y declarar las calificaciones de ese testigo, incluida una descripción de su educación y antecedentes laborales; (3) incluir una copia del testimonio directo de cada testigo técnico y establecer la duración anticipada del testimonio de ese testigo; (4) incluir el texto de cualquier modificación recomendada al cambio regulatorio propuesto; (5) enumerar y adjuntar un original y 20 copias de todos los anexos que se anticipa que ofrecerá esa persona en la audiencia, incluida cualquier declaración propuesta de razones para la adopción de reglas; y (6) ser notificado de conformidad con la NMAC 20.11.82.16, incluida la notificación al peticionario si el documento es un NOI presentado por cualquier persona que no sea el peticionario. A menos que se estipule lo contrario en una orden previa a la audiencia, la presentación de un NOI se realizará mediante la entrega del documento a la secretaria de la audiencia, Stephanie Apodaca, intermediaria de la AQCB, por correo postal al Departamento de Salud Ambiental, P.O. Box 1293, Albuquerque, NM 87103, o personalmente en el Departamento de Salud Ambiental, One Civic Plaza NW, tercer piso, sala 3023, Albuquerque, NM 87102 durante el horario administrativo normal.

Solicitud de comparecencia. De acuerdo con la NMAC 20.11.82.21, cualquier persona que se vea o pueda verse afectada por el cambio regulatorio propuesto puede presentar y notificar a todas las partes una solicitud de comparecencia al menos 15 días antes de la fecha de la audiencia y será parte. En caso de múltiples inscripciones de comparecencia de afiliados a un mismo grupo de interés, el funcionario auditor podrá consolidar las inscripciones o dividir la lista de servicios para evitar el despilfarro de recursos públicos. Un NOI oportuno se considerará una solicitud de comparecencia. Véase NMAC 20.11.82.7(Q)(2).

Testimonio no técnico. Según lo dispuesto por la NMAC 20.11.82.22, cualquier miembro del público en general puede presentar testimonio no técnico en la audiencia. No se requiere notificación previa para presentar testimonio no técnico. Cualquier miembro del público también puede ofrecer pruebas no técnicas en relación con testimonios no técnicos, siempre que la prueba no técnica no sea una repetición indebida de testimonios anteriores. Un miembro del público en general que desee presentar una declaración escrita no técnica para el registro en lugar de un testimonio oral deberá presentar la declaración escrita antes de la audiencia o presentarla en la audiencia. A menos que se estipule lo contrario en una orden previa a la audiencia, las declaraciones escritas presentadas antes de la audiencia se entregarán a la secretaria de la audiencia de la misma manera descrita anteriormente para la presentación de un NOI.

Más información. Comuníquese con la intermediaria de la AQCB al 505-768-1915 o por correo electrónico a seapodaca@cabq.gov, o visite el calendario de eventos de la AQCB en www.cabq.gov/airquality/air-quality-control-board/events antes de la fecha de inicio de la audiencia para conocer las últimas informaciones. Los detalles finales de la audiencia se publicarán en el calendario de eventos a más tardar el 22 de abril de 2022.

AVISO A PERSONAS CON DISCAPACIDAD O NECESIDADES ESPECIALES: Si tiene una discapacidad o necesita asistencia especial para participar en esta audiencia, incluida la interpretación o una ayuda auxiliar, comuníquese con la intermediaria de la AQCB lo antes posible, pero a más tardar 72 horas antes de la audiencia, al 505-768-1915 o por correo electrónico a seapodaca@cabq.gov. Aquellos que necesiten asistencia auditiva pueden llamar al 711.

La ciudad de Albuquerque no discrimina por motivos de raza, color, origen nacional, sexo, edad o discapacidad. Si cree que ha sido discriminado, puede presentar una queja en www.cabq.gov/civilrights/filing-a-complaint. También puede comunicarse con Torri Jacobus al 505-768-4595 o por correo electrónico a civilrights@cabq.gov.

Nếu bạn muốn thông báo này được dịch sang tiếng Việt, vui lòng truy cập www.cabq.gov/airquality/regulation-development/public-notices-and-comment-opportunities và sử dụng tính năng Dịch ở đầu trang.